डॉ. के. श्रीनिवासराव सचिव Dr. K. Sreenivasarao Secretary

## साहित्य अकादेमी

(राष्ट्रीय साहित्य संस्थान) संस्कृति मंत्रालय, भारत सरकार की स्वायत्तशासी संस्था



(National Academy of Letters)
An Autonomous Organisation of Government of India, Ministry of Culture

वायत्तशासी संस्था kademi emy of Letters)

प्रेस विज्ञप्ति

## साहित्य अकादेमी के साहित्योत्सव 2022 का पाँचवाँ दिन

## मीडिया और साहित्य विषयक परिसंवाद एवं ट्रांसजेंडर कवि सम्मिलन शशि थरूर द्वारा दिया गया सवंत्सर व्याख्यान

नई दिल्ली। 14 मार्च 2022; साहित्य अकादेमी के साहित्योत्सव के पाँचवें दिन का मुख्य आकर्षण शिश थरूर का संवत्सर व्याख्यान, ट्रांसजेंडर किव सिम्मलन और मीडिया और साहित्य विषय पर परिसंवाद रहा। शिश थरूर के व्याख्यान का विषय व ग्रेट इंडियन नॉवल था जिसमें उन्होंने महाभारत के विभिन्न अनुवादों और उसपर लिखे गए शोध और आलोचनात्मक ग्रंथों के सहारे उसकी व्यापकता को प्रस्तुत किया। उन्होंने कहा कि यह पुस्तक भारतीय संस्कृति का प्रतीक है, इसमें हमारी पूरी विरासत समाई हुई है। इस पुस्तक में ऐसे असंख्य रूपक हैं जो हमारी वर्तमान परिस्थिति की हर दशा को प्रतिबिंबित करते हैं। मैं महाभारत को आम लोगों का महाभारत मानता हूँ। उन्होंने विभिन्न कला माध्यमों में महाभारत के रूपांतरण पर भी विस्तार से प्रकाश डाला। आगे उन्होंने कहा कि महाभारत मेरे लिए एक धर्मनिरपेक्ष ग्रंथ है और मैं इसके द्वारा भारत के ज्ञान और धर्म की परिभाषा का पुनर्निरीक्षण करना चाहता हूँ।

मीडिया और साहित्य विषय पर आयोजित परिचर्चा के उद्घाटन सत्र के विशिष्ट अतिथि प्रख्यात लेखक और वरिष्ठ पत्रकार राजेंद्र राव ने कहा कि साहित्य और मीडिया के बीच दूरी ज़रूर बढ़ी है, लेकिन दोनों का महत्त्व कम नहीं हुआ। एक समय में साहित्यकार पत्रकारिता की तरफ उन्मुख हुए लेकिन जैसे-जैसे पत्रकारिता बाजारवाद के प्रभाव में आती गई, उसके साहित्यिक सरोकार सीमित होते गए। आगे उन्होंने कहा कि सोशल मीडिया के कारण अब आम आदमी भी पत्रकार की भूमिका में है और अपने आस-पास जरा भी कुछ ग़लत होते देख तुरंत सक्रिय हो जाता है। उदघाटन वक्तव्य देते हुए आकाशवाणी के महानिदेशक एन. वेणुधर रेड्डी ने कहा कि साहित्य और मीडिया एक ही सिक्के दो पहलू हैं। युवा पीढ़ी में साहित्य के प्रति रुचि पैदा करने के लिए आकाशवाणी विशेष तौर पर प्रयास कर रही है। उन्होंने नई तकनीक के संतुलित प्रयोग को उचित उहराया। अपना अध्यक्षीय वक्तव्य देते हुए प्रख्यात मराठी लेखक विश्वास पाटिल ने कहा कि साहित्य और पत्रकारिता की पुरानी परंपरा अब खत्म हो चुकी है। साथ ही, संपादक जो अपने आप में एक संस्था की हैसियत रखते थे, अपना वजद खो चुके हैं। आगे उन्होंने कहा कि कोरोना काल से एक बात स्पष्ट रूप से कही जा सकती है कि लोग अखबार के बिना रह सकते हैं, साहित्य के बिना नहीं। अपने समापन वक्तव्य में साहित्य अकादेमी के उपाध्यक्ष माधव कौशिक ने कहा कि शहरी पत्रकारिता विशेषतौर पर साहित्य से विंमुख हुई है, लेकिन क्षेत्रीय पत्रकारिता में अभी भी उम्मीद की किरण बची है। संवाद सत्र की अध्यक्षता आलोक मेहता ने की, जिसमें क्षमा शर्मा, मधुकर उपाध्याय, मधुसूदन आनंद, प्रताप सोमवंशी, सरजू काटकर, सईद अंसारी एवं एस.आर. विजयशंकर ने अपने-अपने विचार व्यक्त किए।

भारतीय स्वतंत्रता संग्राम पर साहित्य का प्रभाव विषयक संगोष्ठी के चतुर्थ सत्र की अध्यक्षता सुमन्यु शतपथी ने की तथा सचिन सी. केतकर, ओम द्विवेदी तथा सायंतन दासगुप्त ने आलेख प्रस्तुत किए। संगोष्ठी का पंचम सत्र 'स्वतंत्रता आंदोलन में पत्रकारिता की भूमिका' विषय पर था जिसकी अध्यक्षता बल्देव भाई शर्मा ने की तथा मालन वी. नारायणन, अनंत विजय तथा मधु आचार्य 'आशावादी' ने आलेख प्रस्तुत किए। छटा सत्र 'मारतीय कथा साहित्य में स्वतंत्रता की तड़प' विषय पर था जिसमें बी. तिरूपित राय, दर्शना धोळिकया तथा गौरहिर दास ने आलेख प्रस्तुत किए। सप्तम सत्र 'लोक साहित्य और स्वतंत्रता आंदोलन' विषय पर था, जिसकी अध्यक्षता सितांशु यशश्चंद्र ने की तथा प्रदीप ज्योति महंत तथा फ़ारूक फयाज ने अपने आलेख प्रस्तुत किए।

साहित्योत्सव में आज ट्रांसजेंडर कवि सम्मिलन का भी आयोजन किया गया, जिसके विशिष्ट अतिथि प्रख्यात गुजराती कवि विनोद जोशी ने कहा कि हम जन्म से दो चीजें लेकर आए हैं भाषा और लैंगिक समानता। उन्होंने कहा कि ट्रांसजेंडर कोई दूसरे नहीं हैं हमारे अपने हैं। साहित्य अकादेमी के अध्यक्ष चंद्रशेखर कंबार ने कहा कि समाज ट्रांसजेंडर को अलग दृष्टि से देखता है लेकिन साहित्य में उनके अनेक स्वर सुनाई देते हैं। उन्होंने उम्मीद जताई कि यह वर्ग भी कविता और साहित्य की अन्य विधाओं के माध्यम से समाज की अवधारणा को बदल सकेगा। सम्मिलन के कविता—पाठ सत्र में पार्थसारथी मजुमदार (बाङ्ला), मीरा परिडा (ओड़िआ), दिशा शेख़ (मराठी), रेशमा प्रसाद (हिंदी), किल्क सुब्रमणियम (तिमळ) ने अपनी कविताएँ प्रस्तुत की। प्रथम सत्र की अध्यक्षता मानबी बंद्योपाध्याय ने की तथा मृत्तिका (अभिजित चटर्जी) (बाङ्ला), धनंजय चौहान (हिंदी), ऋत्विक चक्रवर्ती (हिंदी), विजयाराजमिल्लका (मलयाळम्), साधना मिश्र (ओड़िआ) तथा मनीषा महंत (उर्दू)ने अपनी कविताएँ प्रस्तुत कीं।

के. श्रीनिवासराव